

Najnowsza wersja FAQ na stronie IAF <https://iaffaq.com/> (aktualizacja 22 stycznia 2021r.)

<p style="text-align: center;">IAF Frequently Asked Questions COVID-19 Outbreak</p> <p style="text-align: center;">Ask a question</p> <p style="text-align: center;">IAF Frequently Asked Questions</p> <p style="text-align: center;">COV-ID-19 Outbreak</p>	<p style="text-align: center;">Często zadawane pytania IAF podczas epidemii COVID-19</p> <p style="text-align: center;">Zadaj pytanie</p> <p style="text-align: center;">IAF Często zadawane pytania</p> <p style="text-align: center;">COV-ID-19 Epidemia</p>
<p>The FAQs are some of the questions that we are frequently asked in some (but not all) of the areas in which IAF Accreditation Body (AB) members and their accredited Certification Bodies (CBs) practice. The questions and answers are not intended to be exhaustive; however, they constitute a common understanding and a guidance to manage, in a harmonized way, the conformity assessment activities under the specific situation of COVID-19.</p>	<p>IAF FAQ to niektóre kwestie, o które często jesteśmy pytani w niektórych (ale nie wszystkich) obszarach, jakie realizują członkowie organów akredytujących zrzeszonych w IAF i akredytowane przez nich jednostki certyfikujące. Pytania i odpowiedzi nie są przeznaczone jako wyczerpujące wyjaśnienia; stanowią one jednak wspólne zrozumienie i wytyczne dotyczące zarządzania, w zharmonizowany sposób, działaniami związanymi z oceną zgodności w konkretnej sytuacji COVID-19.</p>
<p>Q34: Can Accreditation Bodies carry out consecutive assessments during the COVID lockdown period using remote techniques? ISO/IEC 17011 states in 7.9.3 “The time between consecutive on-site assessments shall not exceed 2 years. However, if the accreditation body determines that an on-site assessment is not applicable, it shall use another assessment technique to achieve the same objective as the on-site assessment being replaced and justify the use of such techniques (e.g. remote assessment).” Therefore is it correct that the AB can justify using alternative techniques in this situation?</p>	<p>P34: Czy jednostki akredytujące mogą przeprowadzać kolejne oceny w okresie blokady COVID przy użyciu technik zdalnych? ISO / IEC 17011 stwierdza w 7.9.3 „Czas między kolejnymi ocenami na miejscu nie powinien przekraczać 2 lat. Jeżeli jednak jednostka akredytująca ustali, że ocena na miejscu nie ma zastosowania, powinna zastosować inną technikę oceny, aby osiągnąć ten sam cel, co zastępowana ocena na miejscu, i uzasadnić zastosowanie takich technik (np. Ocena zdalna). ” Czy to prawda, że jednostka akredytująca może uzasadnić zastosowanie alternatywnych technik w tej sytuacji?</p>
<p>A34: Yes, considering the current restrictions on travel it would be a suitable justification, subject to risk assessment, to use remote techniques in consecutive assessments within a 2 year period.</p>	<p>O34: Tak, biorąc pod uwagę obecne ograniczenia w podróżowaniu, odpowiednim uzasadnieniem, z zastrzeżeniem oceny ryzyka, byłoby zastosowanie technik zdalnych w kolejnych ocenach w okresie 2 lat.</p>
<p>Q33: If the recertification audit is conducted remotely after the 12-month extension allowed per FAQ 31, then to demonstrate an effective QMS, are the 2 subsequent surveillance audits to be conducted in a shorter time, therefore doing more than one audit per year, or is it possible to complete the certification cycle effectively skipping an audit?</p>	<p>P33: Jeśli audit ponownej certyfikacji jest przeprowadzany zdalnie po 12-miesięcznym przedłużeniu dozwolonym zgodnie z FAQ 31, to aby wykazać skuteczny SZJ, czy 2 kolejne audyty nadzorujące należy przeprowadzić w krótszym czasie, a zatem przeprowadzać więcej niż jeden audyt rocznie, czy też można skutecznie zakończyć cykl certyfikacji z pominięciem audytu?</p>

<p>A33: it depends on the situation and the associated risks.</p>	<p>O33: zależy to od sytuacji i związanego z nią ryzyka</p>
<p>Q32: According to ISO/IEC 17021-1:2015, § 9.1.3.3, "Surveillance audits shall be conducted at least once a calendar year, except in recertification years. The date of the first surveillance audit following initial certification shall not be more than 12 months from the certification decision date". Is this clause still valid?</p>	<p>P32: Zgodnie z ISO / IEC 17021-1: 2015, § 9.1.3.3, „Audyty nadzoru powinny być przeprowadzane przynajmniej raz w roku kalendarzowym, z wyjątkiem lat ponownej certyfikacji. Data pierwszego auditu w nadzorze po wstępnej certyfikacji nie może być dłuższa niż 12 miesięcy od daty decyzji certyfikacyjnej”. Czy ta klauzula jest nadal ważna?</p>
<p>A32: Yes. However, given the specific circumstances, all the time limits indicated in the standard have to be reconsidered according to the IAF FAQ Q10 that allows the postponements of any conformity assessment activities. This means that: <u>- it is not necessary to conducted a surveillance audit at least once a calendar year;</u> <u>- the date of the first surveillance audit following initial certification shall not be more than 12 months from the certification decision date plus the postponement allowed by the IAF FAQ Q10.</u></p> <p><u>In the case it is not possible to perform any surveillance activity within the timeframe of 12+6 months (see above second bullet point), the accredited CB shall inform the customer and suspend the accredited certificate.</u></p> <p><u>In these specific circumstances, the suspension could exceed six months (see the note of ISO/IEC 17021-1:2015, § 9.6.5.4).</u></p> <p><u>In order to lift the suspension and continue with the accredited certificate validity, at least a Stage 2 shall be conducted.</u></p>	<p>O32: Tak. Jednak biorąc pod uwagę szczególne okoliczności, wszystkie terminy wskazane w normie muszą zostać ponownie rozważone zgodnie z FAQ Q10 IAF, które dopuszczają odroczenie wszelkich czynności związanych z oceną zgodności. To znaczy że: <u>- nie jest konieczne przeprowadzanie audytu nadzoru przynajmniej raz w roku kalendarzowym;</u> <u>- data pierwszego auditu w nadzorze po wstępnej certyfikacji nie powinna być dłuższa niż 12 miesięcy od daty decyzji certyfikacyjnej plus odroczenie dozwolone w IAF FAQ Q10.</u></p> <p><u>W przypadku, gdy nie jest możliwe wykonanie jakiegokolwiek czynności nadzorczej w okresie 12 + 6 miesięcy (patrz wyżej, drugi podpunkt), akredytowana CB poinformuje klienta i zawiesi akredytowany certyfikat.</u></p> <p><u>W tych szczególnych okolicznościach zawieszenie może przekroczyć sześć miesięcy (patrz uwaga do normy ISO / IEC 17021-1: 2015, § 9.6.5.4).</u></p> <p><u>Aby znieść zawieszenie i zachować ważność akredytowanego certyfikatu, należy przeprowadzić co najmniej Etap 2.</u></p>
<p>Q31: According to ISO/IEC 17021-1:2015 Clause 9.6.3.1.1, planning for recertification shall conducted in due time to enable for timely renewal before the certificate expiry date. Is this clause still valid?</p>	<p>P31: Zgodnie z punktem 9.6.3.1.1 normy ISO / IEC 17021-1: 2015, planowanie ponownej certyfikacji należy przeprowadzić w odpowiednim czasie, aby umożliwić terminowe odnowienie przed datą wygaśnięcia certyfikatu. Czy ta klauzula jest nadal ważna?</p>
<p>A31: IAF FAQ 10 allows the <u>recertification date to be extended up to six months, which would allow the planning to be extended accordingly. If that six months may not provide sufficient opportunities for CBs to conclude recertification audits, the decision on recertification must be made within 3 months of the lifting of restrictions (e.g. travel) that were preventing the on-site audit taking place. However, if this time-frame, from the certification date exceeds 12 months, the CB should complete the reassessment as possible using remote means for witnessing</u></p>	<p>O31: IAF FAQ 10 pozwala na przedłużenie daty ponownej certyfikacji do sześciu miesięcy, co pozwoliłoby na odpowiednie wydłużenie planowania. Jeżeli te sześć miesięcy może nie zapewnić JC wystarczających możliwości zakończenia audytów ponownej certyfikacji, decyzja o ponownej certyfikacji musi zostać podjęta w ciągu 3 miesięcy od zniesienia ograniczeń (np. Podróży), które uniemożliwiały przeprowadzenie audytu na miejscu. Jeśli jednak ten przedział czasowy, licząc od daty certyfikacji, przekracza 12 miesięcy, JC powinna zakończyć ponowną ocenę, w miarę możliwości, przy użyciu zdalnych środków</p>

<p><u>the certified processes during their execution (real-time video of production and workplaces remotely guided by the auditor and/or review by the auditor of recorded videos in those areas where no direct connection is available, with a possible request of specific new partial video, when deemed necessary).</u> In all those cases where the processes cannot be remotely assessed in an effective way to the satisfaction of the team leader, the certification scope shall be partially reduced consequently or the certificate shall be completely withdrawn, and a new initial audit will be required. In any case, a decision shall be made taking also into consideration the updated risk associated with the operational control capability of the organization in the COVID 19 emergency conditions and the type of certification scheme.</p>	<p>obserwowania certyfikowanych procesów podczas ich wykonywania (wideo w czasie rzeczywistym z produkcji i miejsc pracy zdalnie sterowane przez audytora i / lub przegląd przez audytora nagrań wideo w tych obszarach, gdzie nie jest dostępne bezpośrednie połączenie, z ewentualną prośbą o konkretny nowy częściowy materiał wideo, jeśli zostanie to uznane za konieczne). We wszystkich przypadkach, w których procesy nie mogą być skutecznie ocenione zdalnie w sposób zadowalający lidera zespołu, zakres certyfikacji zostanie w konsekwencji częściowo ograniczony lub certyfikat zostanie całkowicie cofnięty i wymagany będzie nowy audyt wstępny. W każdym przypadku decyzja powinna zostać podjęta z uwzględnieniem zaktualizowanego ryzyka związanego ze zdolnością do kontroli operacyjnej organizacji w warunkach zagrożenia COVID 19 oraz rodzaju systemu certyfikacji.</p>
<p>Q30: The pandemic emergency is very different between the various locations in the world. Do the rules defined in this FAQ apply in all the locations subject to Covid-19 restrictions, and until when?</p>	<p>P30: Stan zagrożenia pandemicznego jest bardzo różny w różnych miejscach na świecie. Czy zasady określone w tym FAQ obowiązują we wszystkich lokalizacjach podlegających ograniczeniom Covid-19 i do kiedy?</p>
<p>A30: Yes. The validity of the FAQ published on www.iaffaq.com website are confirmed, until a different official communication from IAF.</p> <p>In all locations which do not have Covid-19 access restrictions, activity such as on-site audits shall continue according to usual procedures.</p>	<p>O30: Tak. Aktualność często zadawanych pytań opublikowanych na stronie www.iaffaq.com została potwierdzona do czasu innego oficjalnego komunikatu od IAF.</p> <p>We wszystkich lokalizacjach, które nie mają ograniczeń dostępu Covid-19, działania takie jak audyty na miejscu powinny być kontynuowane zgodnie ze zwykłymi procedurami.</p>
<p>Q29: Where can I find a list of IAF Accreditation Bodies recognized for the IAF MLA Medical Devices Management Systems (MDMS) sub-scope, and a link to the Certification Bodies accredited by each?</p>	<p>P29: Gdzie mogę znaleźć listę jednostek akredytujących IAF uznanych w podzakresie IAF MLA Medical Devices Management Systems (MDMS) oraz łącze do jednostek certyfikujących akredytowanych przez każdą z nich?</p>
<p>A29: See below the list of the recognized ABs under the IAF MLA Medical Devices Management Systems (MDMS) sub-scope and the links to their accredited bodies databases where you can find the certification bodies accredited to provide ISO 13485 certification.</p> <p>You can also check the IAF Certsearch database which, although incomplete at this time, currently includes 2593 ISO 13485 certificates worldwide from 150 accredited certification bodies for ISO 13485 scopes.</p> <p>https://www.iafcertsearch.org/</p>	<p>O29: Zobacz poniżej listę uznanych AB w podzakresie IAF MLA Medical Devices Management Systems (MDMS) oraz linki do ich baz danych jednostek akredytowanych, w których można znaleźć jednostki certyfikujące akredytowane do wydawania certyfikacji ISO 13485.</p> <p>Możesz również sprawdzić bazę danych IAF Certsearch, która, choć obecnie niekompletna, zawiera obecnie 2593 certyfikaty ISO 13485 na całym świecie od 150 akredytowanych jednostek certyfikujących w zakresie ISO 13485.</p> <p>https://www.iafcertsearch.org/</p>

<p>Q28: Based on the answer to IAF COVID-19 FAQ Q20 which has extended the transition arrangements of such standards as ISO 50001: 2018 and ISO 22000:2018 by 6 months, can it be confirmed that the dates related to all intermediate requirements contained in these transition arrangements, for example the dates to stop auditing against the previous version of the standard, are also extended by 6 months?</p>	<p>P28: W oparciu o odpowiedź na IAF COVID-19 FAQ Pyt.20, która przedłużyła programy przejścia dotyczące takich norm jak ISO 50001: 2018 i ISO 22000: 2018 o 6 miesięcy, czy można potwierdzić, że daty związane ze wszystkimi wymogami pośrednimi zawarte w tych programach są przedłużone, na przykład daty zakończenia audytu w stosunku do poprzedniej wersji standardu, są również przedłużone o 6 miesięcy?</p>
<p>A28: Yes, the extension to the transition arrangements applies to all dates quoted within these arrangements so all dates are extended by 6 months. Ref: Q20</p>	<p>O28: Tak, przedłużenie ustaleń przejściowych dotyczy wszystkich terminów podanych w tych ustaleniach, więc wszystkie terminy są przedłużane o 6 miesięcy. Patrz Q20.</p>
<p>Q27: In consideration of this extraordinary period, may all assessments (e.g. surveillances, reassessment) be postponed for up to 6 months, and the validity of all output of accreditation activity (e.g. a certificate) be extended for a corresponding period of up to 6 months?</p>	<p>P27: Biorąc pod uwagę ten wyjątkowy okres, czy wszystkie oceny (np. nadzór, ponowna ocena) mogą zostać odroczone o maksymalnie 6 miesięcy, a ważność wszystkich wyników działań akredytacyjnych (np. certyfikatu) może zostać przedłużona o odpowiedni okres do 6 miesięcy?</p>
<p>A27: No. In cases that ABs are still able to perform evaluation activities physically or when these can be fully replaced with evaluation activities as per IAF ID 12, normal scheduled conformity assessment activities (e.g. surveillances, reassessment) should be performed.</p> <p>Otherwise, if the conditions recommended by IAF ID 3: 2011 are satisfied, the normal scheduled conformity assessment activities may be postponed for up to 6 months, and the validity of all output of the conformity assessment activity (e.g. a certificate) may be extended for a corresponding period of up to 6 months.</p> <p>This means that an accreditation certificate would be valid for a maximum for 5 years (see ISO/IEC 17011, § 7.9.1) plus 6 months.</p> <p>If there is a postponement of 6 months in the deadline of a certificate, according to Q8, the next accreditation cycle starts from the original one and not from the new accreditation decision.</p>	<p>O27: Nie. W przypadkach, gdy AB nadal są w stanie fizycznie wykonywać czynności związane z oceną lub gdy można je w pełni zastąpić działaniami ewaluacyjnymi zgodnie z IAF ID 12, należy przeprowadzić normalne zaplanowane czynności w zakresie oceny zgodności (np. nadzory, ponowna ocena).</p> <p>W przeciwnym razie, jeśli zostaną spełnione warunki zalecane przez IAF ID 3: 2011, normalne zaplanowane czynności związane z oceną zgodności mogą zostać odroczone o maksymalnie 6 miesięcy, a ważność wszystkich wyników działalności związanej z oceną zgodności (np. Certyfikatu) może zostać przedłużona o odpowiedni okres do 6 miesięcy.</p> <p>Oznacza to, że certyfikat akredytacji byłby ważny maksymalnie przez 5 lat (patrz ISO / IEC 17011, § 7.9.1) plus 6 miesięcy.</p> <p>W przypadku przesunięcia o 6 miesięcy terminu ważności certyfikatu, zgodnie z Q8, następny cykl akredytacji rozpoczyna się od pierwotnego, a nie od nowej decyzji akredytacyjnej.</p>
<p>Q26: If the certificate has already expired, can the period during which the certification body may restore certification (according to ISO/IEC 17021-1 §</p>	<p>P26: Jeśli certyfikat już wygasł, czy okres, w którym jednostka certyfikująca może przywrócić certyfikację (zgodnie z ISO / IEC 17021-1, § 9.6.3.2.5), może zostać przedłużony</p>

<p>9.6.3.2.5) be extended by a further 6 months (to a maximum of 12 months from certificate expiry) provided that the outstanding recertification activities are completed?</p>	<p>o kolejne 6 miesięcy (do maksymalnie 12 miesięcy od wydania certyfikatu) pod warunkiem zakończenia zaległych działań związanych z ponowną certyfikacją?</p>
<p>A26: Yes. Otherwise at least a stage 2 shall be conducted. (See Q8 for details of certificate validity and possible modifications to subsequent surveillance activities).</p>	<p>O26: Tak. W przeciwnym razie należy przeprowadzić co najmniej etap 2. (Szczegóły dotyczące ważności certyfikatu i możliwych modyfikacji późniejszych działań nadzorczych - patrz Q8).</p>
<p>Q25: During the COVID-19 crisis, if a CAB conducts a part of the recertification of a management system with remote audit activities and plans to complete the remainder of the audit onsite within six months, is it possible to reissue the certificate at the conclusion of the remote audit activities?</p>	<p>P25: Jeśli podczas oceny COVID-19, CAB przeprowadza część ponownej certyfikacji systemu zarządzania z działaniami zdalnego audytu i planuje zakończyć pozostałą część audytu na miejscu w ciągu sześciu miesięcy, czy możliwe jest ponowne wydanie certyfikatu na zakończenie działań audytu zdalnego?</p>
<p>A25: If the CAB is not able to perform evaluation activities physically or when these cannot fully be replaced with evaluation activities as per IAF MD 4, then the normal scheduled recertification activities may be postponed for up to 6 months (see Q13)</p> <p>Despite of this, if the certificate is expired, according to ISO/IEC 17021-1 § 9.6.3.2.5, the certification body can restore certification within 6 months provided that the outstanding recertification activities are completed, otherwise at least a stage 2 shall be conducted.</p> <p>a certificate can only be renewed if the CAB is able to evaluate all the applicable requirements of ISO/IEC 17021-1 (9.6.3.2) through a complete and effective audit of the client's management system, followed by a successful review and decision making activities</p>	<p>A25: Jeżeli CAB nie jest w stanie fizycznie wykonać czynności związanych z oceną lub gdy nie można ich w pełni zastąpić czynnościami oceny zgodnie z MD 4 MD IAF, wówczas normalne zaplanowane działania związane z ponowną certyfikacją mogą zostać odroczone na okres do 6 miesięcy (patrz Q13)</p> <p>Mimo to, jeżeli certyfikat wygaś, zgodnie z ISO / IEC 17021-1 § 9.6.3.2.5, jednostka certyfikująca może przywrócić certyfikację w ciągu 6 miesięcy, pod warunkiem zakończenia zaległych działań związanych z ponowną certyfikacją, w przeciwnym razie przynajmniej etap 2 powinien być przeprowadzonym.</p> <p>certyfikat można odnowić tylko wtedy, gdy CAB jest w stanie ocenić wszystkie obowiązujące wymagania ISO / IEC 17021-1 (9.6.3.2) poprzez pełny i skuteczny audyt systemu zarządzania klienta, a następnie udany przegląd i podjęcie decyzji</p>
<p>Q24: What will happen to IAF MDs that are in transition (e.g. MD5, MD22)?; Will these be extended?</p>	<p>P24: Co stanie się z MD IAF, które są w fazie przejściowej (np. MD5, MD22)? Czy zostaną one przedłużone?</p>
<p>A24: Yes, transition periods of all IAF mandatory documents are extended for six months.</p> <p>by IAF FAQ TF</p> <p>April 26, 2020 r.</p>	<p>O24: Tak, okresy przejściowe wszystkich dokumentów obowiązkowych IAF są przedłużone o sześć miesięcy.</p> <p>autor: IAF FAQ TF</p> <p>26 kwietnia 2020 r</p>

<p>Q23: In consideration of this extraordinary period, if a Management Systems Certification Body is not able to perform audits, physically or with remote audit technique, can an Accreditation Body replace a witness assessment, as required in IAF MD17, with a remote office assessment or with other assessment activities (IAF MD17, § 2.2.1)?</p>	<p>P23: Biorąc pod uwagę ten nadzwyczajny okres, jeżeli jednostka certyfikująca systemy zarządzania nie jest w stanie przeprowadzić audytu, fizycznie lub przy pomocy techniki audytu zdalnego, czy jednostka akredytująca może zastąpić obserwacje, zgodnie z wymogami IAF MD17, oceną na miejscu realizowaną za pomocą techniki audytu zdalnego lub innymi rodzajami oceny (IAF MD17, § 2.2.1)?</p>
<p>A23: If witnessing cannot be delayed, instead of observing a CAB carrying out conformity assessment services, an Accreditation Body may either :use other mechanisms (office assessment activities or other assessment activities IAF MD17, § 2.2.1) to assess the scope of accreditation. or maintain the scope of accreditation providing that the witnessing assessment shall still be conducted immediately once it is possible.</p>	<p>A23: Jeżeli nie można przesunąć obserwacji, zamiast obserwować CAB prowadzącą ocenę zgodności, jednostka akredytująca może albo zastosować inne mechanizmy (ocenę na miejscu lub inne rodzaje oceny IAF MD17, § 2.2.1), aby ocenić zakres akredytacji lub utrzymać zakres akredytacji, pod warunkiem że obserwacje zostaną przeprowadzane jak tylko będzie to możliwe.</p>
<p>Q22: Could time duration for closure of Non Conformities be prolonged taken into consideration the COVID-19 outbreak? If so, what will be the mechanism / procedure and who is responsible for decision making?</p>	<p>P22: Czy czas na zamknięcie niezgodności może zostać przedłużony, biorąc pod uwagę wybuch COVID-19? Jeśli tak, jaki będzie mechanizm / procedura i kto jest odpowiedzialny za podejmowanie decyzji?</p>
<p>A22: Yes, If it is not possible to perform evaluation activities to effectively close the nonconformities (physically or as per IAF MD4: 2018), and if the conditions recommended by IAF ID3: 2011 are satisfied, closure of nonconformities could be prolonged. However, the postponement of any conformity assessment activity (e.g. surveillances, recertification) can only be postponed for up to 6 months in accordance with FAQ 10.</p> <p>by IAF FAQ TF April 11, 2020</p>	<p>O22: Tak, jeśli nie jest możliwe przeprowadzenie czynności oceny w celu skutecznego zamknięcia niezgodności (fizycznie lub zgodnie z IAF MD4: 2018), a jeśli warunki zalecane przez IAF ID3: 2011 są spełnione, zamknięcie niezgodności może zostać przedłużone. Jednak odroczenie wszelkich działań związanych z oceną zgodności (np. Nadzoru, ponownej certyfikacji) można odroczyć tylko do maksymalnie 6 miesięcy zgodnie z FAQ 10.</p> <p>autor: IAF FAQ TF 11 kwietnia 2020 r.</p>
<p>Q21: A number of CB clients are, as a result of the COVID-19 outbreak, switching their manufacturing to manufacture items such as face masks or ventilators, some governments are requesting that they have these items within their scope of management system certification approvals. Can such scope extension be done by remote means using MD4?</p>	<p>P21: W wyniku wybuchu epidemii COVID-19 wielu klientów CB przestawia produkcję na wytwarzanie przedmiotów takich jak maski na twarz lub respiratory, niektóre rządy proszą o posiadanie tych przedmiotów w zakresie zatwierdzeń certyfikacji systemów zarządzania. Czy takiego rozszerzenia zakresu można dokonać zdalnie przy użyciu MD4?</p>

<p>A21: Yes, following what was already clarified in Q5. by IAF FAQ TF April 11, 2020</p>	<p>O21: Tak, zgodnie z tym, co wyjaśniono już w Q5. autor: IAF FAQ TF 11 kwietnia 2020 r.</p>
<p>Q20: What will happen to the Transition periods (e.g. ISO 22000:2018, ISO 50000:2018); will these be extended?</p>	<p>P20: Co stanie się z okresami przejściowymi (np. ISO 22000: 2018, ISO 50000: 2018); czy zostaną one przedłużone?</p>
<p>A20: Yes, transition periods are extended for six months. The audit for transition can be done with remote audit techniques, following what has already been clarified in Q5. by IAF FAQ TF April 11, 2020</p>	<p>O20: Tak, okresy przejściowe są przedłużane o sześć miesięcy. Audyt dotyczący przejścia można przeprowadzić za pomocą technik zdalnego audytu, zgodnie z wyjaśnieniami w Q5. autor: IAF FAQ TF 11 kwietnia 2020 r.</p>
<p>Q19: According ISO/IEC 17021-1, § 7.2.4, “The initial competence evaluation of an auditor shall include the ability to apply required knowledge and skills during audits, as determined by a competent evaluator observing the auditor conducting an audit”. Is it possible to conduct this observation if the observer is using remote audit techniques?</p>	<p>P19: Zgodnie z ISO / IEC 17021-1, § 7.2.4, „Wstępna ocena kompetencji audytora powinna obejmować umiejętność zastosowania wymaganej wiedzy i umiejętności podczas audytów, określonych przez kompetentnego oceniającego obserwującego audytora przeprowadzającego audyt”. Czy można przeprowadzić tę obserwację, jeśli obserwator stosuje techniki zdalnego audytu?</p>
<p>A19: Yes, provided that the remote audit being observed can fully replace physical audit. by IAF FAQ TF April 11, 2020</p>	<p>O19: Tak, pod warunkiem, że obserwowany audyt zdalny może w pełni zastąpić audyt fizyczny. autor: IAF FAQ TF 11 kwietnia 2020 r.</p>

<p>Q18: IAF ID 3:2011 §3 says that “If the risk of continuing certification is low, and based on the collected information the CAB may need to consider alternative short-term methods of assessment to verify continuing system effectiveness for the organization. This may include requesting relevant documentation (for example, management review meeting minutes, corrective action records, results of internal audits, test/inspection reports, etc.) to be reviewed off site by the CAB to determine continuing suitability of the certification (on a short-term basis only)”. Is this time, used to off-site review the documentation provided by the company, to be considered as “audit time” according to IAF MD 5:2019?</p>	<p>P18: IAF ID 3: 2011 § 3 mówi, że „Jeżeli ryzyko kontynuacji certyfikacji jest niskie i na podstawie zebranych informacji, CAB może potrzebować rozważyć alternatywne krótkoterminowe metody oceny w celu weryfikacji skuteczności systemu w organizacji. Może to obejmować żądanie odpowiedniej dokumentacji (na przykład protokołu spotkania z przeglądu zarządzania, zapisów działań naprawczych, wyników audytów wewnętrznych, raportów z testów / inspekcji itp.) Do przeglądu poza siedzibą przez CAB w celu ustalenia, czy certyfikacja jest odpowiednia (na tylko na podstawie krótkoterminowej)”. Czy ten czas, wykorzystany do przeglądu poza dokumentacją dostarczonego przez firmę, należy uznać za „czas audytu” zgodnie z IAF MD 5: 2019?</p>
<p>A18: <u>yes, the off-site review of the documentation provided by the company is needed to plan and accomplish a complete and effective audit of the client organization’s management system. This time is to be considered as “audit time” according to IAF MD 5:2019. Audit duration may be reduced due to such off-site documentation review.</u></p> <p>by IAF FAQ TF April 11, 2020</p>	<p>O18: <u>Tak, przegląd dokumentacji dostarczonej przez firmę poza firmą jest niezbędny do zaplanowania i przeprowadzenia pełnego i skutecznego audytu systemu zarządzania a organizacji klienta. Ten czas należy uważać za „czas audytu” zgodnie z IAF MD 5: 2019. Czas trwania audytu może ulec skróceniu z powodu takiego przeglądu dokumentacji poza siedzibą.</u></p> <p>autor: IAF FAQ TF 11 kwietnia 2020 r.</p>
<p>Q17: During the COVID-19 crisis, if a CAB conducts a part of the initial certification of a management system with remote audit activities and plans to complete the remainder of the audit onsite within six months, is it possible to issue the certificate at the conclusion of the remote audit activities?</p>	<p>P17: Jeśli podczas oceny COVID-19, CAB przeprowadza część wstępnej certyfikacji systemu zarządzania z działaniami zdalnego audytu i planuje zakończyć pozostałą część audytu na miejscu w ciągu sześciu miesięcy, czy możliwe jest wydanie certyfikatu na zakończenie działań w ramach audytu zdalnego?</p>
<p>A17: No, a certificate can only be issued if the CAB is able to evaluate all the applicable requirements of ISO/IEC 17021-1 (9.3.1.2 Stage 1 and 9.3.1.3 Stage 2) through a complete and effective audit of the client’s management system, followed by a successful review and decision making activities. However, this could change for specific schemes.</p> <p>by IAF FAQ TF April 7, 2020</p>	<p>O17: Nie, certyfikat może zostać wydany tylko wtedy, gdy CAB jest w stanie ocenić wszystkie obowiązujące wymagania ISO / IEC 17021-1 (9.3.1.2 etap 1 i 9.3.1.3 etap 2) poprzez pełny i skuteczny audyt klienta system zarządzania, a następnie udany przegląd i podejmowanie decyzji. Może to jednak ulec zmianie w przypadku konkretnych programów.</p> <p>autor: IAF FAQ TF 7 kwietnia 2020 r.</p>

<p>Q16: in order to transfer an Accredited Certification of Management Systems (IAF MD2:2017), is it possible to conduct the pre-transfer visit with remote auditing techniques?</p>	<p>P16: Czy w celu przeniesienia akredytowanej certyfikacji systemów zarządzania (IAF MD2: 2017) można przeprowadzić wizytę przed przeniesieniem przy użyciu technik zdalnego audytu?</p>
<p>A16: Yes, if all the points listed in § 2.2.4 of IAF MD2:2017 and any issues arising from the document review, for example major nonconformities (2.2.2) can be evaluated remotely. However, this could change for specific schemes.</p> <p>by IAF FAQ TF April 3, 2020</p>	<p>O16: Tak, jeśli wszystkie punkty wymienione w § 2.2.4 IAF MD2: 2017 i wszelkie problemy wynikające z przeglądu dokumentu, na przykład poważne niezgodności (2.2.2) można ocenić zdalnie. Może to jednak ulec zmianie w przypadku konkretnych programów.</p> <p>autor: IAF FAQ TF 3 kwietnia 2020 r.</p>
<p>Q15: What will happen to the Migration period for ISO 45001; will it be extended?</p>	<p>P15: Co stanie się z okresem migracji dla ISO 45001; czy zostanie przedłużony?</p>
<p>A15: OHSAS 18001 certification can be extended by up to six months as detailed in FAQ 10. This means that transition period for migrating accredited certifications from OHSAS 18001:2007 to ISO 45001:2018 is extended to 30 September 2021.</p> <p>by IAF FAQ TF April 3, 2020</p>	<p>O15: Certyfikacja OHSAS 18001 może zostać przedłużona o maksymalnie sześć miesięcy, jak opisano szczegółowo w FAQ 10. Oznacza to, że okres przejściowy dla migracji akredytowanych certyfikatów z OHSAS 18001: 2007 na ISO 45001: 2018 zostaje przedłużony do 30 września 2021 r.</p> <p>autor: IAF FAQ TF 3 kwietnia 2020 r.</p>
<p>Q14: For OH&SMS, according to IAF MD5:2019 (applicable from 7 May 2020), remote auditing techniques shall be limited to reviewing documents/records and to interviewing staff and workers. In addition for OH&SMS, process control and OH&S risk control cannot be audited using remote audit techniques. Considering the specific circumstances, is this valid?</p>	<p>P14: W przypadku OH & SMS, zgodnie z IAF MD5: 2019 (obowiązujący od 7 maja 2020 r.), Techniki zdalnego audytu ograniczają się do przeglądania dokumentów / rejestrów oraz przeprowadzania wywiadów z personelem i pracownikami. Ponadto w przypadku BHP nadzorowanie procesów i nadzór nad ryzykami BHP nie mogą być audytowane przy użyciu technik zdalnego audytu. Biorąc pod uwagę szczególne okoliczności, czy jest to ważne?</p>
<p>A14: No, considering the specific circumstances, and that the applicability of IAF MD5:2019 has been extended from 7 May 2020 to 7 November 2020 (see Q24), the restriction placed on remote audit activities by IAF MD 5 shall not apply. This means that process control and OH&S risk control can be audited using remote audit techniques until the end of the COVID-19 emergency.</p> <p>by IAF FAQ TF</p>	<p>O14: Nie, biorąc pod uwagę szczególne okoliczności oraz fakt, że zastosowanie IAF MD5: 2019 zostało przedłużone z 7 maja 2020 r. Do 7 listopada 2020 r. (Patrz pytanie 24), ograniczenie nałożone na działania audytu zdalnego przez IAF MD 5 nie ma zastosowania. Oznacza to, że audyt procesu i audyt ryzyka BHP mogą być audytowane przy użyciu technik zdalnego audytu do końca stanu zagrożenia COVID-19.</p> <p>autor IAF FAQ TF</p>

April 1, 2020 and updated April 26, 2020	1 kwietnia 2020 i uzupełnienie 26 kwietnia 2020
<p>Q13: In consideration of this extraordinary period, may all of:</p> <ul style="list-style-type: none"> - the conformity assessment activities (e.g. surveillances, recertification) be postponed for up to 6 months, and - the validity of any output of any conformity assessment activity (e.g. a certificate or report) be extended for a corresponding period of up to 6 months? 	<p>P13: Biorąc pod uwagę ten nadzwyczajny okres, niech wszystkie:</p> <ul style="list-style-type: none"> - działania związane z oceną zgodności (np. nadzoru, ponownej certyfikacji) zostaną przełożone na okres do 6 miesięcy, oraz - ważności każdego z działań związanych z oceną zgodności (np. certyfikat lub raport) zostaną przedłużone na odpowiedni okres do 6 miesięcy?
<p>A13: No. In cases where CABs are still able to perform evaluation activities physically or when these can be fully replaced with evaluation activities as per IAF MD 4, then normal scheduled conformity assessment activities (e.g. surveillances, recertification) should be performed. Otherwise, if the conditions recommended by IAF ID 3: 2011 are satisfied, the normal scheduled conformity assessment activities may be postponed for up to 6 months, and the validity of any output of the conformity assessment activity (e.g. a certificate or report) may be extended for a corresponding period of up to 6 months.</p>	<p>O13: Nie. W przypadkach, gdy akredytowane jednostki certyfikujące (CABs) nadal są w stanie fizycznie wykonywać czynności związane z oceną lub gdy można je w pełni zastąpić czynnościami oceniającymi zgodnie z IAF MD 4, należy wykonać normalne zaplanowane czynności związane z oceną zgodności (np. nadzór, ponowna certyfikacja). W przeciwnym razie, jeśli warunki zalecane przez IAF ID3:2011 są spełnione, normalne zaplanowane działania związane z oceną zgodności mogą być przełożone na okres do 6 miesięcy, a ważność każdego z wyników działań związanych z oceną zgodności (np. certyfikat lub raport) może być przedłużona na odpowiedni okres do 6 miesięcy.</p>
<p>Q12: Is IAF MD4:2018 exclusively applicable for management systems, persons, and product?</p>	<p>P12: Czy IAF MD4: 2018 ma zastosowanie wyłącznie do systemów zarządzania, osób i wyrobów?</p>
<p>A12: No, Although the scope of IAF MD4:2018 is for the auditing /assessment of management systems, persons, and product (see IAF MD4:2018 Section 1-Scope), it can also be used for other types of conformity assessment activities under the IAF MLA, e.g. validation or verification, as referenced in Section 2 – para. 2 of MD4. by IAF FAQ TF March 23, 2020</p>	<p>O12: Nie, mimo, że zakres IAF MD4: 2018 jest przeznaczony dla audytowania / oceny systemów zarządzania, osób i wyrobu (patrz IAF MD4: 2018, sekcja 1-Zakres), może on być również wykorzystywany do innych rodzajów działań związanych z oceną zgodności zgodnie z MLA IAF, np. walidacja lub weryfikacja, o których mowa w sekcji 2 - ust. 2 z MD4. autor: IAF FAQ TF 23 marca 2020 r.</p>
<p>Q11: Is IAF ID3:2011 exclusively applicable for management systems certification?</p>	<p>P11: Czy IAF ID3:2011 dotyczy wyłącznie certyfikacji systemów zarządzania?</p>
<p>A11: No, IAF ID3:2011 is primarily applicable for management systems certification, but it can be applied to all the accreditation and conformity assessment activities under the IAF MLA (see IAF ID3:2011 para. 1): Management systems certification Product certification Certification of persons Validation and Verification</p>	<p>O11: Nie, IAF ID3:2011 ma zastosowanie przede wszystkim do certyfikacji systemów zarządzania, ale może być stosowany do wszystkich działań akredytacyjnych i oceny zgodności w ramach IAF MLA (patrz IAF ID3:2011, ust. 1): Certyfikacja systemów zarządzania, Certyfikacja wyrobu, Certyfikacja osób, Walidacja i weryfikacja</p>

by IAF FAQ TF March 23, 2020	autor: IAF FAQ TF 23 marca 2020 r.
<p>Q10: For schemes under IAF MLA (Management system certification, Product certification, Certification of persons, Validation and Verification), how are conformity assessment activities to be managed in this extraordinary period?</p>	<p>P10: W jaki sposób należy zarządzać działaniami związanymi z oceną zgodności w tym nadzwyczajnym okresie w przypadku programów pod nadzorem IAF (certyfikacja systemu zarządzania, certyfikacja wyrobu, certyfikacja osób, walidacja i weryfikacja)?</p>
<p>A10: In consideration of this extraordinary period, for schemes of management system certification, product certification and certification of persons under IAF MLA, if it is not possible to perform evaluation activities (physically or as per IAF MD4: 2018), such as audits or exams, and if the conditions recommended by IAF ID3: 2011 are satisfied, all the conformity assessment activities (e.g. surveillances, recertification) may be postponed for up to 6 months, and the validity of any output of any conformity assessment activity (e.g. a certificate or report) may be extended for a corresponding period of up to 6 months.</p> <p>In this last instance, in order to document this to the client, if applicable, it is strongly suggested to issue an extension letter, which ratifies this extended validity and its period. This is essential to guarantee transparency and a correct communication to the external market. Appropriate records should also be updated.</p> <p>However, this could change for specific schemes. For validation and verification, particularly the greenhouse gas (GHG) validation and verification at project or organizational level, they are normally one-off conformity activities, therefore the IAF ID3 guidelines related to surveillance, recertification, extension of certification and recertification cycle etc. may not be applicable. However, for the assessment and accreditation of validation and verification bodies (VVBs), IAF ID3 can be used (see A11), and the remote approaches as per IAF MD4:2018 can be used by both ABs and VVBs (see A12).</p> <p>Updated on 23/03/2020 to include all IAF MLA main scopes.</p>	<p>O10: Biorąc pod uwagę ten wyjątkowy okres, w przypadku programów certyfikacji systemu zarządzania, certyfikacji wyrobu i certyfikacji osób w ramach IAF MLA, jeśli nie jest możliwe przeprowadzenie działań oceniających (fizycznie lub zgodnie z IAF MD4:2018), takich jak audyty lub egzaminy, i jeżeli warunki zalecane przez IAF ID3:2011 są spełnione, wszystkie działania związane z oceną zgodności (np. nadzór, recertyfikacja) mogą zostać przełożone na okres do 6 miesięcy, a ważność każdego z wyników działań związanych z oceną zgodności (np. certyfikat lub raport) może zostać przedłużona na odpowiedni okres do 6 miesięcy.</p> <p>W tym ostatnim przypadku, w celu udokumentowania tego klientowi, w stosownych przypadkach, zdecydowanie zaleca się wydanie listu uzupełniającego, który wyjaśnia tę przedłużoną ważność i jej okres. Jest to niezbędne, aby zagwarantować przejrzystość i prawidłową komunikację z rynkiem zewnętrznym. Należy również zaktualizować odpowiednie zapisy.</p> <p>Może to jednak ulec zmianie w przypadku konkretnych programów. W przypadku walidacji i weryfikacji, w szczególności walidacji i weryfikacji gazów cieplarnianych (GHG) na poziomie projektu lub organizacji, są one zwykle jednorazowymi działaniami dotyczącymi zgodności, wobec tego wytyczne IAF ID3 dotyczące nadzoru, ponownej certyfikacji, przedłużenia cyklu certyfikacji i ponownej certyfikacji itp. mogą nie mieć zastosowania. Tym niemniej w celu oceny i akredytacji jednostek walidujących i weryfikujących (VVB) można zastosować IAF ID3 (patrz Pyt.11), a podejścia zdalne zgodnie z IAF MD4:2018 mogą być stosowane zarówno przez organy akredytujące (ABs), jak i VVB (patrz Pyt.12).</p> <p>Zaktualizowano 23.03.2020, aby uwzględnić wszystkie główne zakresy IAF MLA.</p>

<p>Q9: Is IAF ID3:2011 still applicable even though ID3:2011 refers to an accreditation standard that is no longer valid (ISO/IEC 17021:2011)?</p>	<p>P9: Czy IAF ID3:2011 nadal ma zastosowanie, mimo że ID3:2011 odnosi się do normy akredytacji, która już nie jest ważna (ISO / IEC 17021:2011)?</p>
<p>A9: Yes. It is applicable. IAF General Assembly Resolution 2015–15 was taken to confirm this. For the maintenance of IAF Technical Committee documents it states: “The General Assembly, acting on the recommendation of the Technical Committee, resolved that references to ISO/IEC 17021 in IAF documents shall be understood to refer to ISO/IEC 17021-1:2015 in relation to CABs that have completed the transition and after the transition period. However, ABs and CABs will need to take account of the changes in ISO/IEC 17021-1 when using IAF documents which may not be revised until after the transition period to reference ISO/IEC 17021-1.”</p>	<p>O9: Tak. Ma zastosowanie. Rezolucja Zgromadzenia Ogólnego IAF 2015–15 została podjęta dla potwierdzenia tego. W odniesieniu do utrzymania dokumentów Komitetu Technicznego IAF stwierdza: „Zgromadzenie Ogólne, działając zgodnie z zaleceniem Komitetu Technicznego, postanowiło, że odniesienia do ISO / IEC 17021 w dokumentach IAF powinny być rozumiane jako powiązane z ISO / IEC 17021-1: 2015 w odniesieniu do akredytowanych jednostek certyfikujących (CABs), które zakończyły okres przejściowy i dla tych po okresie przejściowym. Jednak jednostka akredytująca (AB) i CAB będą musiały wziąć pod uwagę zmiany w ISO / IEC 17021-1 podczas korzystania z dokumentów IAF, które mogą zostać zmienione dopiero po okresie przejściowym w celu odniesienia się do ISO / IEC 17021-1. ”</p>
<p>Q8: If there is a postponement of 6 months in the deadline of a certificate, according to IAF ID3, will the next accreditation/certification cycle start from the new deadline, or does the original one need to remain?</p>	<p>P8: Jeśli zgodnie z IAF ID3 nastąpi przesunięcie o 6 miesięcy w terminie certyfikatu, czy następny cykl akredytacji / certyfikacji rozpocznie się od nowego terminu, czy też musi pozostać pierwotny?</p>
<p>A8: The deadline remains the original one. However, it could happen that in specific circumstances the timeline of surveillance could be modified accordingly.</p>	<p>O8: Termin pozostaje pierwotny. Może się jednak zdarzyć, że w szczególnych okolicznościach harmonogram nadzoru może zostać odpowiednio zmieniony.</p>
<p>Q7: What happens if a Company/CB is not comfortable in this period to give access to its location to the AB audit / assessment team for witnessing?</p>	<p>P7: Co się stanie, jeśli firma / jednostka certyfikująca (CB) nie będzie w tym okresie czuć się wystarczająco wygodnie, aby umożliwić dostęp do swojej lokalizacji zespołowi audytu / oceny jednostki akredytującej (AB) w celu obserwacji?</p>
<p>A7: IAF ID3 allows, in extraordinary events or circumstances like this, postponement of the assessment / audits.</p> <p>Moreover, according to IAF MD17:2015 Witnessing Activities for the Accreditation of Management System Certification Bodies and/or relevant timeline modified accordingly, it is justifiable and understandable in this situation that a CB or its client refuses a witness assessment by the AB. It is important to make audits only when there is agreement of all the parties involved (client, CB and AB). See MD17, 2.2.2 and 2.4.2. It is also possible to perform partial witnessing (2.4.10).</p>	<p>O7: IAF ID3 pozwala na odroczenie oceny / audytów w nadzwyczajnych okolicznościach lub okolicznościach takich jak ta.</p> <p>Ponadto zgodnie z IAF MD17:2015 Działania w formie obserwacji w zakresie akredytacji jednostek certyfikujących systemy zarządzania i / lub odpowiednio zmodyfikowane stosowne ramy czasowe, uzasadnione i zrozumiałe jest w tej sytuacji, że CB lub jej klient odmawia oceny w formie obserwacji przez AB. Ważne jest, aby audyty były przeprowadzane tylko w przypadku zgody wszystkich zaangażowanych stron (klienta, CB i AB). Patrz MD17, 2.2.2 i 2.4.2. Możliwe jest również częściowa obserwacja (2.4.10).</p>

Q6: Is the limit imposed by ISO/IEC 27006 (maximum 30% of remote audit) still valid?	P6: Czy limit narzucony przez ISO / IEC 27006 (maksymalnie 30% zdalnego audytu) jest nadal ważny?
A6: ISO/IEC 27006 was published in 2015, while IAF MD4 was published in 2018 (Issue 2, Issued 04 July 2018, application from 04 July 2019). So, considering the specific circumstances, for ISO/IEC 27006 the relevant rules of IAF MD4 also are applicable. This means that is possible to adopt to ISO/IEC 27006 the MD4 approach, that is to exceed 30% “off-site” and allow a 100% off-site, during this COVID-19 period.	O6: ISO / IEC 27006 opublikowano w 2015 r., podczas gdy IAF MD4 opublikowano w 2018 r. (Wydanie 2, publikacja 4 lipca 2018 r., stosowanie od 4 lipca 2019 r.). Biorąc pod uwagę szczególne okoliczności, w przypadku normy ISO / IEC 27006 obowiązują również odpowiednie zasady IAF MD4. Oznacza to, że możliwe jest przyjęcie do ISO / IEC 27006 podejścia MD4, to znaczy przekroczenie 30% „poza miejscem pracy” i dopuszczenie 100% poza miejscem pracy, w tym okresie COVID-19.
Q5: Is it possible to perform a full certification audit remotely?	P5: Czy można zdalnie przeprowadzić pełny audyt certyfikacyjny?
A5: Yes, in theory it is possible, if for the specific scheme all the requirements can be evaluated remotely, including observation of activities. However, this could change for specific schemes. by IAF FAQ TF March 13, 2020	O5: Tak, teoretycznie jest to możliwe, jeśli dla konkretnego programu wszystkie wymagania można ocenić zdalnie, w tym obserwację działań. Może to jednak ulec zmianie w przypadku konkretnych programów. autor: IAF FAQ TF 13 marca 2020 r.
Q4: Will the Nov. 2020 deadline for implementation of the new version of ISO/IEC 17011 still hold?	P4: Czy termin listopad 2020 r. na wdrożenie nowej wersji ISO / IEC 17011 nadal obowiązuje?
A4: The joint committee with ILAC that looks after all peer evaluations has developed a related document. The document has the agreement of the Regional MLA Chairs and is available on the IAF Website under: https://www.iaf.nu/articles/ISOIEC_17011_Transition_and_COVID19/637 https://www.iaf.nu/upFiles/IAF-ILAC%20Statement%20re%20delayed%20evaluations%2012%20March%202020.pdf by IAF FAQ TF March 13, 2020	O4: Wspólny komitet z ILAC, zajmujący się ocenami wzajemnymi, opracował stosowny dokument. Dokument ma zgodę regionalnych przewodniczących MLA i jest dostępny na stronie internetowej IAF pod: https://www.iaf.nu/articles/ISOIEC_17011_Transition_and_COVID19/637 https://www.iaf.nu/upFiles/IAF-ILAC%20Stan%20re%20opóźniony%20szacunki%2012%20marzec%202020.pdf autor: IAF FAQ TF 13 marca 2020 r.

<p>Q3: What is happening with IAF MLA peer evaluations during the outbreak?</p> <p>A3: The joint committee with ILAC that looks after all peer evaluations has developed a related document. The document has the agreement of the Regional MLA Chairs and is available on the IAF Website under: https://www.iaf.nu/upFiles/IAF-ILAC%20Statement%20re%20delayed%20evaluations%2012%20March%202020.pdf https://www.iaf.nu/articles/ISOIEC_17011_Transition_and_COVID19/637</p> <p>by IAF FAQ TF</p> <p>March 13, 2020</p>	<p>P3: Co dzieje się z ocenami wzajemnymi IAF MLA podczas wybuchu epidemii?</p> <p>O3: Wspólny komitet z ILAC, zajmujący się ocenami wzajemnymi, opracował stosowny dokument. Dokument ma zgodę Regionalnych Przewodniczących MLA i jest dostępny na stronie internetowej IAF pod: https://www.iaf.nu/upFiles/IAF-ILAC%20Statement%20re%20delayed%20evaluations%2012%20March%202020.pdf https://www.iaf.nu/articles/ISOIEC_17011_Transition_and_COVID19/637</p> <p>autor: IAF FAQ TF</p> <p>13 marca 2020 r.</p>
<p>Q2: Is it permissible to use remote assessments and audits to maintain the validity of accredited certifications during the COVID-19 crisis?</p> <p>A2: Yes. The IAF Statement on COVID-19 referenced the use of remote assessments and the mandatory document to be used by ABs and CBs, IAF MD4:2018 IAF Mandatory Document for the Use of Information and Communication Technology (ICT) for Auditing and Assessment Purposes. In addition, there is also informative document on principles for remote assessments – IAF ID12:2015 [...]</p> <p>by IAF FAQ TF</p> <p>March 13, 2020</p>	<p>P2: Czy dopuszczalne jest stosowanie zdalnych ocen i audytów w celu utrzymania ważności akredytowanych certyfikatów podczas kryzysu COVID-19?</p> <p>O2: Tak. Oświadczenie IAF w sprawie COVID-19 odnosiło się do stosowania zdalnych ocen i obowiązkowego dokumentu do wykorzystania przez jednostki akredytujące (ABs) i jednostki certyfikujące (CBs), IAF MD4: 2018 IAF Dokument obowiązkowy dotyczący wykorzystania technologii informacyjnych i komunikacyjnych (ICT) do celów audytu i oceny. Ponadto istnieje także dokument informacyjny na temat zasad zdalnej oceny - IAF ID12: 2015 [...]</p> <p>autor: IAF FAQ TF</p> <p>13 marca 2020 r.</p>
<p>Q1: Are IAF and ILAC going ahead with the Joint IAF-ILAC Mid-term meetings in Beijing in March considering the COVID-19 outbreak, and subsequent travel restrictions?</p> <p>A1: No, these meetings have been cancelled and not being re-scheduled. The work will be progressed by other means.</p> <p>by IAF FAQ TF</p> <p>March 13, 2020</p>	<p>P1: Czy IAF i ILAC mają zamiar realizować Wspólne spotkania śródkresowe IAF-ILAC w marcu w Pekinie, biorąc pod uwagę wybuch COVID-19 i późniejsze ograniczenia podróży?</p> <p>O1: Nie, te spotkania zostały odwołane i nie zostały ponownie zaplanowane. Prace będą postępować w inny sposób.</p> <p>autor: IAF FAQ TF</p> <p>13 marca 2020 r.</p>